



Factura: 002-002-000000719



20171701010000051



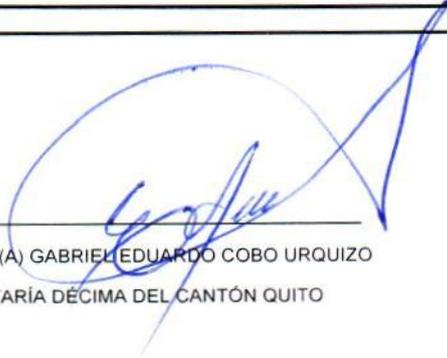
EXTRACTO COPIA DE ARCHIVO N° 20171701010000051

NOTARIO OTORGANTE:	DOCTOR DIEGO JAVIER ALMEIDA NOTARIO(A) DEL CANTON QUITO
FECHA:	10 DE ENERO DEL 2017, (13:38)
COPIA DEL TESTIMONIO:	4
ACTO O CONTRATO:	PROTÓCOLIZACION

OTORGANTES			
OTORGADO POR			
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN
SALTOS ALEGRIA DAYSE DAYADIRA	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	0250012754
A FAVOR DE			
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACIÓN

FECHA DE OTORGAMIENTO:	05-02-2014
NOMBRE DEL PETICIONARIO:	SALTOS ALEGRIA DAYSE DAYADIRA
N° IDENTIFICACIÓN DEL PETICIONARIO:	0250012754

OBSERVACIONES:

  
NOTARIO(A) GABRIEL EDUARDO COBO URQUIZO  
NOTARÍA DÉCIMA DEL CANTÓN QUITO

**PAGINA  
EN  
BLANCO**



*... 2014*  
DI 2 COPIAS

QUITO, 5 DE FEBRERO DE 2014

ESCRITURA No. 2014-17-01-10-P 85

FACTURA No. 77607  
COPIA A 03,

## PROTOCOLIZACIÓN

Fiel copia de Poder Especial otorgado por AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC, a favor del Doctor, Manuel Cartagena Proaño, debidamente apostillado y traducido.- Quito 5 de Febrero de 2014.-



DR. DIEGO JAVIER ALMEIDA MONTERO  
NOTARIO DÉCIMO DEL CANTÓN QUITO

**PAGINA  
EN  
BLANCO**



Av. Amazonas N35-17 y  
Juan Pablo Sanz  
Telf: (593-2) 381-5114  
Fax: (593-2) 246-9191  
Quito-Ecuador

Los Ríos N.810 y  
Av. 9 de Octubre  
Tel: (593-4) 370-0114  
Fax: (593-4) 237-5808  
Guayaquil-Ecuador

[www.ralaw.com.ec](http://www.ralaw.com.ec)

**SEÑOR NOTARIO DÉCIMO DEL CANTÓN QUITO:**

Por medio de la presente, solicito, a Usted, se sirva insertar en el protocolo a su cargo una fiel copia del poder especial otorgado por la compañía **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC** en favor del Dr. Manuel Santiago Cartagena Proaño, el cual se encuentra debidamente apostillado; así como, la traducción al idioma castellano del mencionado poder especial y su apostilla.

Una vez que se proceda con mi petición, agradeceré se me confieran dos (2) copias certificadas de la referida protocolización.

Las notificaciones que me correspondan las recibiré en la Avenida Amazonas N35-17 y Juan Pablo Sanz, Edificio Xerox, Piso 7, o en el casillero judicial No. 3931 del Palacio de Justicia de Quito.

*Carolina Santillán*

Carolina Santillán Naranjo  
Mat. 17-2008-193 Foro Abogados

**PAGINA  
EN  
BLANCO**



APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:  
SHARON TIDD
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:  
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:  
SHARON TIDD, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 26TH DAY OF MARCH 2010
7. BY: Andrew P Sidamon-Eristoff  
State Treasurer
8. NO: A389510
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



A handwritten signature in black ink, appearing to be 'A. Sidamon-Eristoff', written over the signature line.

Certificate Number: 116737906

Verify this certificate at  
[https://www1.state.nj.us/TYTR\\_StandingCert/JSP/Verify\\_Cert.jsp](https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp)

## SPECIAL POWER OF ATTORNEY

Ms Ellen Spano her capacity as legal representative of **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC** (hereinafter the "Company") formed under the laws of the State of Delaware, USA and domiciled at One AT&T Way, Bedminster, New Jersey, USA, and duly authorized by the resolution of the Board of Directors dated January 9, 2006 and pursuant to the Limited Liability Company Agreement, hereby grants this special Power of Attorney pursuant to the following clauses:

The Company issues this Special Power of Attorney on behalf of Mr. Manuel Cartagena Proaño, Ecuadorian citizen with capacity to bind, domiciled in Quito, holder of identification card No. 1706895206 for the purpose of executing the following faculties and rights of the Company in Ecuador.

1.- This Special Power of Attorney will grant the proxy all faculties stated in article 6 of the Ecuadorian Companies Law, amendment by the Reformatory Law to the Companies Law published in the Official Gazette No. 591 dated May 15, 2009.

2.- The proxy may represent **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC** to answer any plaint or claim as shareholder of the Ecuadorian Company **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES ECUADOR CIA. LTDA.**, and comply with the corresponding obligations.

3.- Issue annually the certification required by Article 115 letter h) of the Companies Law related to the Company's shareholder list, including all the information requested by the law and the corresponding resolution issued by the Superintendency of Companies.

This Special Power of Attorney is valid until otherwise revoked. In witness whereof, the undersigned grants this special power of attorney this 23<sup>rd</sup> day of March 2010.

  
Signature

Ellen Spano, Vice President

**AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC**

Sworn to and subscribed  
before me this 23<sup>rd</sup> day  
of March 2010.

  
Notary Public





## APOSTILLA

(CONVENCIÓN DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961)

1. PAÍS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA
2. EL PRESENTE DOCUMENTO PÚBLICO HA SIDO FIRMADO POR:  
SHARON TIDD
3. QUIEN ACTÚA EN CALIDAD DE:  
NOTARIA PÚBLICA DE NUEVA JERSEY
4. Y ESTÁ REVESTIDO DEL SELLO/TIMBRE DE:  
SHARON TIDD, NOTARIA

## CERTIFICADO

5. EN TRENTON, NUEVA JERSEY
6. EL DÍA 26 DE MARZO DE 2010
7. POR: Andrew P Sidamon-Eristoff  
Tesorero del Estado
8. NO: A389510
9. SELLO/TIMBRE:
10. FIRMA

(SELLO)

(firma ilegible)

Número de Certificado: 116737906

Verificar este certificado en

[https://www1.state.nj.us/TYTR\\_StandingCert/JSP/Verify\\_Cert.jsp](https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp)

## PODER ESPECIAL

Ellen Spano, en su calidad de Representante Legal de **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC** (en adelante la "Compañía"), constituida de conformidad con la legislación del Estado de Delaware, Estados Unidos de América, y domiciliada en One AT&T Way, Bedminster, Nueva Jersey, Estados Unidos de América, y debidamente autorizada por la resolución del Directorio de fecha 09 de enero de 2006 y de conformidad con el Estatuto Social de la Compañía de Responsabilidad Limitada, por medio del presente, otorga este Poder Especial, de conformidad con las siguientes cláusulas:

La Compañía otorga el presente Poder Especial en favor del Sr. Manuel Cartagena Proaño, ciudadano ecuatoriano con capacidad para contratar y obligarse, domiciliado en Quito, portador de la cédula de ciudadanía No. 1706895206, para que ejerza las siguientes facultades y derechos de la Compañía en la República del Ecuador:

- 1.- El presente Poder Especial otorgará al apoderado todas las facultades establecidas en el artículo 6 de la Ley de Compañías ecuatoriana, reformada por la Ley Reformatoria a la Ley de Compañías publicada en el Registro Oficial No. 591 de fecha 15 de mayo de 2009.
- 2.- El apoderado puede representar a **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC** para contestar cualquier demanda o reclamo como socia de la compañía ecuatoriana **AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES ECUADOR CIA. LTDA.**, y cumplir con las obligaciones correspondientes.
- 3.- Emitir anualmente la certificación requerida por el literal h) del Artículo 115 de la Ley de Compañías relativa a la nómina de socios de la Compañía, incluyendo toda la información exigida por la ley y la resolución correspondiente dictada por la Superintendencia de Compañías.

El presente Poder Especial se mantendrá vigente hasta que sea revocado. En fe de lo cual, la suscrita otorga el presente poder especial este día 23 de marzo de 2010.

(firma ilegible)

Firma

Ellen Spano, Vicepresidenta

**AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC**

Jurado y suscrito  
ante mí este día 23  
de marzo de 2010.

(firma ilegible)

Notaria Pública

SHARON E. TIDD NOTARIA PÚBLICA ESTADO DE NUEVA JERSEY Mi Comisión Expira Marzo 29, 2010
--



### RAZÓN DE TRADUCCIÓN

Yo, Carolina Alexandra Santillán Naranjo, concedora del idioma inglés y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada publicada en el Registro Oficial No. 349 de 31 de diciembre de 1993, certifico que he traducido al idioma castellano en dos (2) fojas útiles, el documento que contiene el Poder Especial otorgado por la compañía AT&T Global Network Services Group LLC en favor del Dr. Manuel Santiago Cartagena Proaño y su correspondiente apostilla.

*Carolina Santillán*

Carolina Alexandra Santillán Naranjo  
C.C.: 171672864-5

**ACTA DE RECONOCIMIENTO DE FIRMAS:** En la ciudad de Quito, Distrito Metropolitano, capital de la República del Ecuador, hoy, día **CINCO DE FEBRERO DEL AÑO DOS MIL CATORCE**, ante mí, Doctor **DIEGO JAVIER ALMEIDA MONTERO, NOTARIO DÉCIMO DEL CANTÓN QUITO**, comparece la señorita **CAROLINA ALEXANDRA SANTILLÁN NARANJO**, en calidad de **PERITO TRADUCTOR**, portadora de la cédula de ciudadanía número **1716728645**, domiciliada en esta ciudad de Quito, de estado civil soltera, legalmente capaz, a quien de conocer doy fe, en virtud de haberme presentado su cédula, a fin de reconocer su firma y rúbrica, de conformidad con el artículo dieciocho, numeral nueve de la Ley Notarial, constantes al pie del presente **DOCUMENTO TRADUCIDO DEL IDIOMA INGLÉS AL CASTELLANO.-** Quien bajo juramento y conociendo las penas de perjurio las reconoce como suyas propias, las mismas que utiliza en todos sus actos tanto públicos como privados; para constancia se ratifica y firma conmigo de todo lo cual doy fe.-  
J.A.

*Carolina Santillán*

Carolina Alexandra Santillán Naranjo  
C.C.: 171672864-5



*Diego Almeida M.*  
Dr. Diego Almeida M.  
NOTARIO DÉCIMO  
Quito - Ecuador

**PAGINA  
EN  
BLANCO**

32220



**REPÚBLICA DEL ECUADOR**  
DIRECCIÓN GENERAL DE REGISTRO CIVIL,  
IDENTIFICACIÓN Y CEDULACIÓN

**CÉDULA DE CIUDADANÍA** **171672864-5**

**APELLIDOS Y NOMBRES**  
SANTILLAN NARANJO  
CAROLINA ALEXANDRA

**LUGAR DE NACIMIENTO**  
PICHINCHA  
QUITO  
CHAUPICRUZ

**FECHA DE NACIMIENTO** 1981-04-22  
**NACIONALIDAD** ECUATORIANA  
**SEXO** F  
**ESTADO CIVIL** Soltera

**INSTRUCCIÓN SUPERIOR** **PROFESIÓN / OCUPACIÓN**  
**ABOGADO** **E244314442**

**APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE**  
SANTILLAN JULIO HUMBERTO

**APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE**  
NARANJO GLADYS

**LUGAR Y FECHA DE EXPEDICIÓN**  
QUITO  
2011-06-29

**FECHA DE EXPIRACIÓN**  
2021-06-29

*[Firma]*  
DIRECTOR GENERAL

*[Firma]*  
FIRMA DEL CEDULADO

**REPÚBLICA DEL ECUADOR**  
**CONSEJO NACIONAL ELECTORAL**  
**CERTIFICADO DE VOTACIÓN**  
**ELECCIONES GENERALES 17-FEB-2013**

**026**  
**026 - 0165** **1716728645**

**NÚMERO DE CERTIFICADO** **CÉDULA**  
**SANTILLAN NARANJO CAROLINA**  
**ALEXANDRA**

**PICHINCHA** **CIRCUNSCRIPCIÓN** **1**  
**PROVINCIA** **JIPILAPA** **LOS LAUREL**  
**QUITO** **PARROQUIA** **ZONA**  
**CANTON**

*[Firma]*  
1.) PRESIDENCIA DE LA JUNTA

**PAGINA  
EN  
BLANCO**



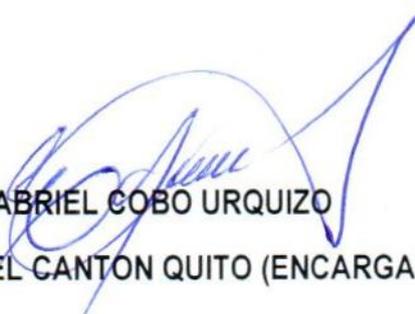
--- **ZON:** A petición de la Abogada Carolina Santillán, con matrícula profesional número diez y siete dos mil ocho ciento noventa y tres del Foro de Abogados; PROTOCOLIZO en el registro de escrituras públicas de la Notaría Décima del Cantón Quito, a mi cargo, la documentación que antecede (en 7 fojas útiles incluida la petición), y que contiene: Fiel copia de Poder Especial otorgado por AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC, a favor del Doctor, Manuel Cartagena Proaño, debidamente apostillado y traducido.- Quito 5 de Febrero de 2014.-J.A.

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Diego', written over a large, faint circular stamp.

DR. DIEGO JAVIER ALMEIDA MONTERO  
NOTARIO DÉCIMO DEL CANTÓN QUITO

**DR. GABRIEL COBO U.  
NOTARIO DECIMO (E)**

Se protocolizó ante EL DOCTOR DIEGO JAVIER ALMEIDA, DE LA FIEL COPIA DE PODER ESPECIAL OTORGADA POR AT&T GLOBAL NETWORK SERVICES GROUP LLC, A FAVOR DEL DOCTOR MANUEL CARTAGENA PROAÑO, DEBIDAMENTE APOSTILLADO Y TRADUCIDO; cuyo archivo se encuentra actualmente a mi cargo, y en fe de lo cual confiero esta **CUARTA COPIA CERTIFICADA**, firmada y sellada en Quito, a diez de enero del dos mil diecisiete.

  
**DOCTOR GABRIEL COBO URQUIZO**  
**NOTARIO DECIMO DEL CANTON QUITO (ENCARGADO)**



F.T

